

რედაქცია

გადაცემის პრინციპები... გვერდის განლაგება... რედაქციის მისამართი: ვ. თიფლისი, ვ. რედაქცია „Дროზა“.

უხუცესი ბანსადგომისა

ბანსადგომის აღწერა... მისი მნიშვნელობა... მისი მდებარეობა... მისი მფლობელობა.

# დროება

ბათუმის ყოველ-ღამე ორშაბათის გარდა

ცალკე ნომერი „დროებას“ ღირს 5კაპ.

მოძაგულს 1882 წელს ყოველ-ღამეური გაზეთი

## „დროება“

გამოვა გამაგულს და რიგით და ამავ თანამშრომლების დახმარებით, რედაქციის დახმარებით. რედაქცია გაზეთის დახმარებით დახმარებით.

### ხელის-მოწერა მიიღება:

თფილისში: „დროების“ რედაქციის განტარებაში, გალანის პრეს-ბიუროში, თ. ივ. კ. მუხრანის სახლში, კლუბის ქვემოთ.

ქალაქს გარეშე მცხოვრებთა ამ ადრესით უნდა მოითხოვან გაზეთი ვ. თიფლისი, ვ. რედაქცია გაზ. „Дროზა“.

„დროების“ და „ივერის“ რედაქციის ერთად ხელის-მოწერა მოძაგულს წელიწადში ან მიიღება.

### ფასი ხელის-მოწერისა:

ერთი წელი: . . . . . 9 მან. . . . . სამის თვით . . . . . 3 „  
ნახევრის წელი . . . . . 5 „ . . . . . ერთი თვით . . . . . 1 „

სხვა ვადით ხელის-მოწერა ან შეიძლება. ხელის-მოწერა ხელის-მოწერა გაზეთის დახმარებითა დახმარებით უნდა გამოგზავნოს რედაქციაში. ვითხოვთ აგრეთვე, რომ თავის სახელი-და-გვარი და საცხოვრებელი ადგილი გარკვევით დასწერონ.

რედაქცია სერ. მესხია.  
გამომცემელი სტ. მელიქიშვილი.

### ახალი ამბები.

უკანასკნელ სხდომებზე (30 ნომ.) მალაქის რჩევამ ყველაზედ პირველად განიხილა ხმოსანის თ. პ. ჩოლოყაშვილის წინადადება ნატალია შიოყვის ნაანდერძე მემკვიდრეობის შესახებ. ეს წინადადება მდგომარეობდა იმაში, რომ, რადგან ეს ორი წელიწადი ვერ გავიხილავს ნატალია შიოყვის მემკვიდრეობის საქმე საქმარ ხმოსანების (36) მოუხელელოების გამო, ამისათვის ამოვიჩიოთ კამისია და იმას მივანდოთ თავის აზრი წარმოგიდგინოს—თუ როგორ, რა პირობით უნდა მიიღოს ქალაქმა სხენებული მემკვიდრეობა, ან მიიღოს, თუ არა.

მოკლე ბასის შემდეგ რჩევა დათანხმდა თ. ჩოლოყაშვილის წინადადებაზე და კამისიის წევრებმაც დაამოწმეს: თ. პ. ჩოლოყაშვილი, ი. პოლტარაკი, ბ. მანგულაი, ილ. შინამდღარიშვილი და პ. მართანაი.

შემდეგ მალაქის თავმა მოახსენა კრებას ბ. შიოყვის გუბერნატორის წინადადება, რომ, რადგან ქალაქში გადამდები ყელის-ტყვილი განჩა და თან-და-თან ძლიერდება, ამის გამო რჩევამ მიიღოს რამე ღონის-ძიება ამ ავად-მყოფობის წინააღმდეგ, სხვათა-შორის ფულიც გადადეს იმ სახლების გასასუფთავებლად, სადაც ყელის-ტყვილით ავადმყოფი იყოს.

რჩევამ გადაწყვიტა, მალაქის გამგეობას (უპრავეს) მიეცეს უფლება, რომ 500 მანეთი დაწარჯოს ამ საგნისათვის.

შევიღო ორშაბათის იყო სხდომა იმ ქველ-მოძქმელ საზოგადოებისა, რომელიც „მარშან“ შესდგა ჩვენს მა-ლაქში შიოყვის სასულიერო სემინარიის ღირებ შავირდების დასახმარებლად.

ამ საზოგადოების (ძმობის) ხაზინარისაგან წაკითხულის წლიურის ანგარიშიდამ ეტყობულობთ, რომ გავლილ წელს „ძმობას“ ჰქონია სულ 1380 მან. 45 კაპ., დაუხარჯავს სემინარიის ღირებ მოსწავლეთა შეწევნაში 320 მან. 11 კაპ., დარჩენია სულ—1060 მან. კაპ.

„ძმობის“ წევრების რიცხვი ამ წლის განმავლობაში ყოფილა 100.

სოფ. აბაშიდამ დეკემბრით გვატყობინებენ, რომ ამ საშაბათს 1 ქრისტეშობისთვის ერთ იქაურ მცხოვრებლის შოფურის სახლს ცეცხლი წაჰკლავია და სამი სახლი და სხვა შენობები, რაც ეზოში სახლები ჰქონია, სრულიად გადამწვარა ასე, რომ მთელი ოჯახი, პატარა ბავშვებიანად, თითქმის შიშველ-ტიტველი დარჩენილა.

სამცხე-საათაბაგოში მცხოვრებ ქართველებისთვის ბ. შიგო ჩარკვიანმა შემოსწირა შემდეგი წიგნები:

- ბეჟანიანი—10 ეგზ., მალ-ვაჟიანი—10, ალექსიანი—10, შარაბაღელი ყაჩალი—5, სურამის ციხე—1, ანდაზები—1, მართველი ქალების თარგმანი—1, აღმანახი—2 და იგავ არაკნი სიბრძნე სიცრუიდან—2 ეგზ.

## ტელეგრაფი

კაბეზრული, 2 დეკემბერს. სასულე-მწიფა რჩევამ 30 ნომერს გადასწავილა უფლებანი დახმარება გამო-სასყად განდასახადისა ერთი მანეთით თითო სულზე; რაც 12 მილიონადამ მოწევა ამას, დაინახვას ამავ გადასახადის უფრო შესამცირებლად ამ გუბერნიებში, სადაც უფრო გაჭირებული გლეხები ცხოვრობენ.

მეტის დასრულებამდინ) იყვნენ თითქმის ყველანი სასულიერო წოდებისანი, —პატრიარქები: მასილი, ბესარიონი, ლომენტი და ანტონ I; მიტროპოლიტი: იოანე, ტიმოთე; გამოჩენილი სულხან ორბელიანი, რომელსაც მოლოზნობაში საბას უწოდებდნენ. საერო მწერლები იყვნენ: შარსადან ბიორგიჯანიძე, სენია ჩხეიძე, პაპუნა (პავლე) ორბელიანი, პეტრიაშვილი, თვითონ მეფე მანტანგი VI, შვილი მისი მანუშტი, ბესარიონ შაბაშვილი, ომან ხერხეულიძე და სხვანი. პატრიარქის მასილის, ბესარიონის და ლომენტის აღწერილია მე-XI, XII და XIII საუკუნეებში სხვა-და-სხვა მოღვაწეობა ქრისტიანობისათვის; ბესარიონ პატრიარქისაგან არის აღწერილი ლუარსაბ მეფის შეპყრობა შახ-აბასისაგან და იმისი წვლება; ბესარიონ თანამედროვე იყო ლუარსაბ მეფისა, ამისაგანვე არის

აღწერილი ცხოვრება არჩილ მეფისა წამებული არაბებისაგან 718 წელსა. ბესარიონ პატრიარქმა აღწერა ცხოვრება ეპისკოპოსების იასე წილქელი-სა და იოსებ ალავერდელისა, წმიდა აბოსი, რაფდენისა, აგრეთვე ცხოვრება ბიძინა ჩოლოყაშვილისა, შალია და მლიზბარ მრისთავებისა. დიდი ანტონის კათოლიკოზის თხზულებები ყველამ იცის. შარსადან ბიორგიჯანიძე იყო ბორის მცხოვრები ქართველი ვაჭარი და მწერალი; ეს იყო თანამედროვე მეფის როსტომისა, მეფის მანტანგის V-ისა შახ-ნავაზად წოდებულისა, და მეფის ბიორგის XI-ისა. სენია ჩხეიძე თავადი, რომელსაც ჰქონდა დიდი მამული მართლში და იმერეთშიაც; ამან დასწერა ისტორია 1653 წლიდან 1709 წლამდის თანამედროვე მეფის ბიორგის XI-ისა. პაპუნა ორბელიანი დასწერა ის

ტორია 1737 წლიდან 1757 წლამდის, თანამედროვე იყო მეფის მანტანგ VI-ის და იმის შვილის მანუშტისა. სულხან ერისკაცობაში და ბერობაში საბა ორბელიანი; ამისი თხზულებები: „სიბრძნე სიცრუის წიგნი“, ქართული ლექსიკონი და სხვა მრავალი. ბესარიონ შაბაშვილი მწერალი და მოღვაწე, წოდებული ბესიკად. ომან მდივანი ხერხეულიძე, რომელმაც აღწერა მეფის ირაკლის დრო. იოსებ მიტროპოლიტი ჯერ იყო მანგლისის ეპისკოპოსად, მერმე შიოყვისისა; ის იყო თანამედროვე და თანამშრომელი მანტანგ მეფისა; ერთად შეადგინეს „მართლის ცხოვრება“ და დასწერეს კანონები, რომელსაც მეფის „მანტანგის სჯულს“ უძახიან; გვარად ყოფილა იოსებ თავადი შავანიშვილი. ტიმოთე მიტროპოლიტი გვარად, მგონია შაბაშვილი ჯერ იყო

არწრუნის თეატრში კვირას, 6 დეკემბერს ქართული დრამატული დასის არტისტებისაგან წარმოდგენილი იქნება: **მუის დახელება** არგინალური კომედია 3 მოქმედებად, ზ. ანტონავისა. **ფასები დაკლებულია.** ბილიეტები ისყიდება თეატრის კასნაში. დასაწყისი 7 1/2 საათზე.

„დროების“ ფელტონი, 3 დეკემბე.

სწავლა-განათლების სამემა შეგეს საქართველოში. (დასასრული)

ამ ხანგრძლივ-გაჭირების დროს ცოცხალი და განათლებისადმი ლტოლვილება და სიყვარული არ მოსპობილა საქართველოში; სკოლები გამაგრებულ მონასტრებში და ციხე-დარბაზებში გადაიტანეს და ქართველი ახალ-გაზდობა იქ იღებდა განათლებას სამღვდლოების ხელმძღვანელობით. მეთვრამეტე საუკუნეში, როდესაც ყველაზე უფრო შეწუხებული იყო საქართველო მტრებისაგან, ორი სემინარია გაიხსნა: ერთი შიოყვისში და მეორე თელავში. გამოჩენილი მწერლები ამ დროისა (მეთუთხმეტე საუკუნეში) მეთვრამეტე

ჩვენ მივიღეთ შემდეგი წერილი გაზეთში დასაბეჭდად:

„**მ**ქვენს პატივცემულ გაზეთში, მე-229 ნომერში, ახალ-სენაკის მაზრის ნავსაკოვის საზოგადოების სკოლის შესახებ იყო შემდეგი შენიშვნა:

„ზოგიერთი პირების თაოსნობით შარშან აქ სკოლა გამართეს; მცხოვრებლებმა დიდის სიამოვნებით მიიბარეს თავის შვილები, (ვაჟები და ქალებიც არიან); მაგრამ მასწავლებელს ემდურებიან და ამის გამო ხალხმა როგორღაც სკოლაზე გული აიკრუა“.

პირველად უნდა მოგახსენოთ, რომ შარშან კი არ გახსნეს ნავსაკოვის საზოგადოებაში სკოლა, არამედ შარშან წინ 1879 წელს; მასწავლებლად გამოგზავნეს ბ-ნი ძაჭარავა, რომელიც 1880 წელს გარდაიყვანეს ძვთაწილის საზოგადოებაში და მის ადგილზედ დანიშნეს ბ-ნი ჭეიშვილი.

დახლოებული პირი ვარ საზოგადოებისა და ვიცი, რომ მასწავლებლისა მომდურავე კი არა დიდი კმაყოფილი არიან. მას ჰყავს შეგირდები ამ ქაშად სკოლაში 92. ბულის აკრუება კი არა, ერთის ოჯახიდან ორი და სამი ბავშვი მოჰყავსთ მშობლებს და ერთი მეორეს ასწრობენ შეიღებების შეყვანას.

„სკოლის მასწავლებელი მეცადინეობს ბეჯითად და ასრულებს თავის მოვალეობას. ხშირად თითქმის ერთ საათს მეტს დროს რჩება იგი სკოლაში და ცდილობს, რომ დედა-ენა რიგიანად შეასწავლოს ბავშვებს.

„მე დავესწარი ამ წელს ოკტომბრის თვეში რევიზიის დროს. ბ. დირექტორმა მუთაისის გუბერნიის სკოლებისამ გამოუტყდა მას მადლობა რიგიანად საქმის წყევანისათვის, და აგრეთვე ადგილობრივ მამასახლისს უბრძანა გარდაეცი ჩემ მაგიერ მადლობა საზოგადოებას სკოლის თანაგრძნობლობისათვის და რაც შეიძლება ვეცდები წინ წავიყვანო ამ სკოლის საქმეო.

„მასწავლებლის აფიციალურ და პირად თხოვნაზე ბ-ნი დირექტორმა აღუთქვა, სკოლას ოც სტოლის და წიგნებსაც გამოუგზავნაო.

ჭეშმარიტად, ჩემის აზრით, ქების ღირსია ამ გვარი მასწავლებელი, რომელიც ყოველ დღის ძეგას ხმა-რობს სკოლის წინ წყევანისათვის. ძარგს ავი რომ დავარქვით აეს ავის მაგიერ კარგი უნდა უწოდოთ?! მს საძაგელი დარღვევა იქნება ჭეშმარიტებისა.

**„დროების“ კორექცია**

**სურამი, 29 ნოემბერს.** მს ორი-სამი დღეა, რაც სურამელები ერთ გამოუთქმელ სინარულში არიან. რომ დაუკვირდეთ იქი-აქ ჯგუფად მდგომ ხალხს, გაიგებთ, რომ მათი სინარული შეადგენს ერთ მართლაც და სასინარულო საქმეს. აი რაშია საქმე: მილაცას გამოუგზავნია „დროებაში“ შენიშვნა, აქაური მამასახლისის ამორჩევაზე და ადგილობრივ პრისტავის ქვეყაზე ამორჩევის დროს; კორექცია პონდენტს გამოუთქვამს თავის წერილში ის სევედა, რომელიც აწუხებდა სურამელებს და უღირსი და გულს, და რომლის გულისათვის მზად იყვნენ გაეყიდათ უკანასკნელი პერანგი, ოლონდ კი ეშოვნათ ვინმე, ვისაც ის ამბავი გაეგებინებინა საზოგადოებისათვის. ღღეს გაიგეს, რომ ყოველივე მათი გულის-ტკივილი უსასყიდლოდაც გაიგო ყველამ და აბა რაღა თქმა უნდა, რომ გაეხარებოდათ. ჰაი-ჰარით ეძებენ ესენი მას, ვინც არის ამათი უხილავე ერთგული მეგობარი. უნდათ ბევრს რომ ნახონ იგი, ამოუკოცონ თვალები და დაუკოცონ ის თითები, რომლებმაც მოსცხეს მათ გულზე ნელ-საცხებელი, და რა ვერ პოულობენ, უძახიან ხმა-მალა: „ცხონდეს შენი დედ-მამის სული!“

დასწერა ქართულად კატეხიზმო, ქართული გრამმატიკა, მოკლე ისტორია საქართველოსი, გადათარგმნა ბაუმესტერის ფილოსოფია, მოლფის ფიზიკა და შეადგინა ვრცელი თხზულება ყველა შესანიშნავ ქართველებზე, განსაკუთრებით იმ ქართველებზე, რომელიც საწმუნოებისათვის იბრძოდნენ.

საბა ორბელიანი მა მეთვრამეტე საუკუნის დამდეგს დაიარა მეროპა; ის იყო პარიჟში, სადაც მოხუც ლიუდოვიკო მეთოთხმეტეს გამოეცხადა და შემდეგ წავიდა რომში. იმან დასტოვა ორი საყურადღებო თხზულება: ქართული ლექსიკონი და იგავნი, მხოვოს და ლაფონტენის იგავების მგავსად შედგენილნი, და ამას გარდა რამდენიმე წერილი თხზულება.

ამ მოკლე ჩამოთვლითაც მიხედვით, რომ ქართველებს არას დროს, თვით უკიდურეს გაჭირებაშიაც არ ესპობოდათ განათლების სურვილი.

სურამელები კი თანაუგრძობენ წერილს, მაგრამ სხვები, რომელიც მუდამ მზად არიან გაჰყიდონ ხუთ ფარად თავისი სული და ერთი აბაზის გულისთვის ჩაძვრებიან თვით ჯოჯონეთშიაც, მზად არიან, რომ პასუხი დასწერონ, ვითომც და ეს საქმე ისე არ მომხდარიყოს და ბ. დ. ლეკანოზოვი ცილად ჩამოვარდნილი უმანკო კრავი იყოს. რამდენადაც იმისთანა მწერლის სიტყვა დასაჯერი იქნება, ის მკითხველებმა თვითონ უწყიან, მაგრამ სურამელები-კი უთუოდ მოელონ, ვისაც მინდობილი აქვს ამისთანა საქმეებზე თვალ-ყურის გდება, რომ ისინი კარგად გამოიძევენ საქმეს და კუდით დაჭერილ ეშმაკს ხელიდან არ გაშვებინებენ.

ბ. მამასახლისი აკოფოვი ეფიცება სურამელებს, რომ, თუმა აქამდისინ მწარე ვიყავ, ახლა დაეტკებოდა, როგორც ყოველივე ხის ნაყოფი ჯერ, პირველად მწარი არის და შემდეგ ტკებოსო, მაგრამ ბებერი ბელურა ჯგილ ნიბლას ვერ შეაუდნეს, სურამელები ერთ-ხმით უძახიან: „ბეყო რაც შეგძინეთო!“

სურამელებს შეჰნატრიან გარემო სოფლის გლეხები:—ნეტავი ერთი ამ ჩვენ მღვდლებზედაც დასწერდნენ რასმე, ეგები შეეშინდეთ და ასე ცეცხლი არ მოგვიკიდონო! როგორც შევიტყე და ვხედავ კიდევ, სულიერი მამები მარტო დრამის კრეფის დროს ჩნდებიან სოფლებში, სხვა დროს ღმერთმა უწყის სად არიან. დრამის აღების დროსაც სიმინდს როდის ჰკადრულობენ ეს დალოცვილები: უთუოდ ხვარბალი, ანუ ხუთი ან ექვსი მანეთი ფული უნდა იყოსო. ჭიანს.

**წერილი რედაქტორთან.**

მ. ხ. ბ. რედაქტორო! პატივცემულის თქვენი გაზეთის „დროების“ 232 №-ში დაბეჭდილია კორექსია-

ნასწავლ და განათლებულ კაცს საქართველოში ყოველთვის დიდად პატივს სცემდნენ და აფასებდნენ, რაც უნდა მდაბალი წოდებისა და შთამომავლობის ყოფილიყოს; იმას შეეძლო თვით უმაღლესი და უწარჩინებულესი თანამდებობა და ხარისხი მიეღო საერო და სასულიერო წოდებაში. მარტო გვარი შეიღობა, დიდ-კაცის შთამომავლობა საქმაო არ იყო, რომ ვისმეს მაღალი ადგილი და გამოსაჩენი თანამდებობა მიეღო,—განათლება იყო საჭირო. ამიტომაც დიდ-კაცები, მაღალ შთამომავლობის პირნიც ცდილობდნენ, რომ სწავლა-განათლება მიეცათ თავიანთ შვილებისათვის.

როდესაც რუსები შემოვიდნენ აკლებულ-აოხრებულს ოფილისში, თითქმის არც ერთი სასწავლებელი არ ყოფილა საქართველოში. 1804 წელს რუსებმა გახსნეს ოფილისში თავად-აზნაურთ შვილებისათვის „მეთილ-შობილთ სასწავლებელი“, რომელიც, სხვა-და-სხვა ცვლილების შემ-

პონდენტია დ. ლ.-ისა შესახებ ლაილაშვილის ბიოგრაფიაში განკარგულნი ბისა. რადგან ეს სკოლა-სინარული ერთობ შორს არის ჭეშმარიტებაზედ, ამისათვის, აღსადგენელად სიმართლისა, გთხოვთ ადგილი მისცეთ ერთს უმახლობელესს „დროების“ ნომერში ამ წერილს.

აი საქმე რაში მდგომარეობს:

მე, თან-ხმად ჩემის მოვალეობისა, ვიწყე რევიზია ჩემდამო რწმუნებულის საბლალოჩინო ეკლესიებისა ამა მდგომარე იგლისის თვეში და პირველად შემხვდა მისვლა იმ სოფელში, სადაც მომეტებულად გავრცელებულია უქმი დღე მუშაობა ასე, რომ ზოგნი, ცულლუტნი, უქმი დღე უმეტესად მუშაობენ, მინემ საქმი; ხშირად მოხდება ხოლმე, რომ პარასკევსა და შაბათს უსაქმურადა ზიან, ან სძინავთ თავიანთ სახლებში, ხოლო კვირაობით, — დილით ადრე, უბამენ ხარებს და მიდიან სამუშეოდ. რა ყოფილა მიზეზი ამგვარი უწყისობისა—ამას ქვემოთ დაინახავთ.

ძვირა დილა იყო, როდესაც წავიდი იმ სოფელში; ეკლესია ხშირ სოფლებში სდგას; შევედი მღვდელი წირვათა სდგას, მომსმენლები არ აღემატებინათ ათს სულს; იქ არე—მარეცი ისმის ურმის ჭრიალი, მკიან, ლეწავენ, ანიავენენ პურსა; ერთის სიტყვით, თავის-უფალი მუშაობა!

მს შემთხვევა მე საშინლად მეუცხოვა. მქვი დავდევი მღვდლებზედ: ნუ თუ მათი თანხმობა-მეთქი? და გადავწყვიტე შეტყობა მიზეზისა.

ხელთ მქონდა გადმოცემული უმაღლესი მანიფესტი, გამოცემული 29 აპრილიდგან ამა წლისა, გამოსაცხადებლად ზოგად ხალხისადმი. ამის ძალით, მამასახლისსა ვსთხოვე, მაღალ-წოდების პირთ სტაროსტები მიუგზავნენ და ამ საშუალებით შევე-

დეგ, 1830 წელს გიმნაზიად გადააკეთეს.

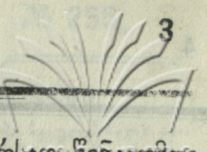
მს გიმნაზია და სასულიერო სემინარია, რომელიც 1019 წელს დააფუძნა საქართველოს გამოჩენილ ეგზარხოზმა თეოფილაქტემ, დიდ ხანს იყვნენ ერთად-ერთ სასწავლებლებად არა თუ მარტო ოფილისში, არამედ მთელ ქავკასიის აქეთა მხარეში.

ოფილისის გიმნაზიამ რამდენიმე ნიჭიერი კაცი გამოზარდა; მოვიხსენებ აქ მხოლოდ ორს შესანიშნავს:

მ. ნიკოლოზ მელიტონის-ძე ბართაშვილი, რომელმანც 1835 წელს შეასრულა გიმნაზიის კურსი; იმან დასწერა, სხვათაშორის, მშვენიერი პოემა „ბედი მართლისა“, რომელშიაც გამოხატულია საქართველოს ტრაგიკული დასასრული მეთვრამეტე საუკუნის ბოლოს, სპარსელებისაგან აკლების შემდეგ. ხელოვნებითა და აზრით ეს პოემა ერთ საუკეთესო ქმნილებად ითვლება ქართულის ლიტერატურაში. ბევრი სხვა წერილი

რუისის კათედრის არქივრად, მერმე ოფილისში. ამან აღწერა თავის მოგზაურობა იერუსალიმში, საბერძნეთში და ათონის ივერიის მონასტერი. იოანე მიტროპოლიტი იყო მროველი (რუისის ეკლესიაში მიტროპოლიტს უწოდებენ მროველს.) ის ერთი უსიამოვნობისათვის მეფის ირაკლისთან წავიდა რუსეთში და იქ თავის ყოფნა აღწერა. ბევრად იყო ბედგეანიშვილი.

მეფე მახტანგ მეექვსემ შეკრიბა საქართველოს ყველა საუკუნოების მატრიანები და ისტორიის მასალები; ამანვე დასწერა კანონები. მახუშტიმ დასწერა საქართველოს გეოგრაფია და ისტორია, თან მშვენიერი და ბეჯითი გეოგრაფიული რუქა (კარტა) საქართველოსი; პატრიარქმა ანტონ პირველმა შეისწავლა ლათინური, ბერძნული და რუსული ენები (რუსული დაისწავლა ქ. მლადიმიჩში, სადაც ის იყო არხივისკოპოსად იმპერატორის მლისავეტა პეტროვნას დროს) და



კრიბე სამი სოფლის მცხოვრებნი ერთს ეკლესიაზედ.

მე წავუკითხე მათ ზემო-ხსენებულ უმაღლესი მანიფესტი, აუხსენი და გავაგებინე კარვად შინაარსი მისი, რომელმანც ისეთი გავლენა მოახდინა ხალხზედ, რომ ურიცხვი ცრემლი დაიღვარა.

იმ ზომად მომეწონა მათი უმანკო ხასიათი და გულ-ქველობა იმ ზომად შემეყვარა მე ის ხალხი, რომ თითქო ჩემი საკუთარი მცირე-წლოვანი, გამგონე შვილები იდგნენ ჩემს წინ და მისმენდნენ მამას დარიგებასა. ეს ჩემი გულის აზრი მე სიტყვიერადაც გამოუცხადე მათ, და ესთხოვე მოვსმინათ კვლავ ჩემგან მათზედ მიმართული შემდეგი სიტყვა:

„მოველი ეს უბედურება, რომელიც ეხლა გვსმით ჩემგან წაკითხულის მანიფესტისაგან და რომელმანც თავს ზარი დასცა მთელს რუსეთის სახელმწიფოს, არის სარწმუნოების დამცირების მიზეზისა გამო მოძხდარი. სარწმუნოების დამცირებასთან დამცირდება კაცთა ზნეობაცა და გაჭირება პატიოსნება და სინიღისი, და ის არის დამამხობელი საზოგადო ქვეყნის ბედნიერებისა და წარმატებისა.“

„სამწუხაროდ ჩემდა, სარწმუნოების დამცირების ნიშნებს მე აწ ვხედავ თქვენშიაც, რომელნიც ირიან შემდეგნი: წარვა-ლოცვის ხშირად დაგდება, უქმისა და მარხვის შეუწახაობა, ცრუ-ფიცის, სინარბე, უწოდება და სხვ.“

უკანასკნელი სიტყვა დავაბოლავე ამით:

„რო კიდევ არ დაგიკარგავთ, გამხნევედით, საყვარელნო შეილნო, ახსენეთ ღმერთი და თქვენგანვე თვითქმის დაცემული სარწმუნოება ადაღინეთ თქვენისავე კეთილ-მოქმედებით. ამასთანავე ნუ დაფარავთ ჩემთან, მითხართ, მღვდლები როგორ იქცევიან თქვენში?“ და სხვ.

(ეს სიტყვა, ჩემგან თქმული ამ საგანზე, მე წარუდგინე ადგილობრივ მწყემსთ-მთავარს რაპორტით 13 აგვისტოდან, № 152).

ცხადად სჩნდა, რომ ამ ჩემმა სიტყვამ სიამოვნების შთაბეჭდილება მოახდინა ხალხში. მით-ხმად დალოცეს ჩემი იქ მისვლა. და შემდეგ: „ჩვენც ვსწუხვართ, მამაო, ამ გარემოებას? მღვდლებს და თქვენც ამაში გემდურით, რომ ამ საგანზედ დღემდინაც არ მოახდინეთ განკარგულება. აბა ვის გაუგონია ქრისტიანი კაცის კვირა-დღე მუშაობა? მარხვას ვიღანინ-ხავს?! მარხვაში სამარხოს სტუმართან ვეღარ ვაჩინთ. ადრე ათ-თუთხმეტ კაცს ნაღს მოვიხმარდით სამუშაოდ მარხვაში და ნახევარი ბათმანი ლობიოთი გავისტუმრებდი, ეხლა კი ძროხა თუ არ დაუკალი, სირცხვილიაო! რადგან ეს მოწყალება გვიყავით, ამ საგანზედ თავი მოგვიყარეთ, მოგვეციოთ ნება მოვილაპარაკოთ და დავადგინოთ ერთი რამე წესი, ნუ განირყენება ორი და სამი კაცის მიზეზით ამდენი ათასი სულიო და სხვ.“

„იმედი მაქვს ამოდენი პატიოსანი პირი დიად სასარგებლო აზრს დააწყობთ, შემწე იყოს ღმერთიმეთქი“ და წავედი ეკლესიაში საქმეების გასახილველად.

მათ მოილაპარაკეს და გადაწყვიტეს: იქმნეს დანიშნულნი კეთილშობილების მხრით—კეთილშობილნი და გლეხებისა—გლეხები, ორ-ორი კაცი სოფელში მაყურებლად: ვინც შაბათს შუა-დღიდან ორშაბათს დილაძდე, ან პარასკევს და სხვა უქმებში იმუშაოს (ხალხს აქე, გარდა ნამდვილი უქმეებისა, შეწირული უქმად უბრალო ღვინეები), ან წირვა არ მოისმინოს, ან მავნებელი რამე საქმე ქმნას, ჯარიმა ვადახდეს 20—50 კაპეკამდეო.

ეს მათი გადაწყვეტილება მე არ მოვიწონე და არც გავხდი თანახმა;

ლექსები დაგვიტოვა თ. ნ. ბარათა-შვილმა, რომელიც, საუბედუროდ, ერთობ ახალ-გაზდა მოკვდა 1845 წელს.

მ. ილია ბრიგორის-ძე ჰავტავაძე, რომელიც გამოიზარდა აგრეთვე ამავე გიმნაზიაში, ნიჭიერი მწერალია. იპან დასწერა ჩინებული მოთხრობა „ბაცია, აღამიანი“, რომელშიაც გამოყვანილია ჩვენი ბატონ-ყობის დროინდელის თავდა-აზნაურობის ცხოვრება, და ზოგიერთი სხვა თხზულება.

კეთილ-შობილთ სასწავლებლის ნაშაგირდლებში შესანიშნავი არიან: ყველასაგან ცნობილი პოეტი თ. ბრიგორ ღმიტრის-ძე მრბელიანი და პირველი ქართველი დრამატურგი თ. ბიორგი ღვითის-ძე მრისთავი, რომელიც 1861 წ. მოკვდა; შემდეგ იასსე ბერსევანოვი, რომელმანც გადათარგმნა ქართულად იმპერატორის პეტრე ღიდის ისტორია, სხვა-და-სხვა სახელმძღვანელოანი, ისტორია ლიუ-

დოვიკო მე-XIV და XV და რომელმანც დაგვიტოვა ძალიან მდიდარი ბიბლიოთეკა\*). ეს ბერსევანოვი ერთი პირველ შაგირდთაგანი იყო კეთილ-შობილთ სასწავლებლისა; ის მოკვდა 1861 წელს სასულიერო წოდებაში\*\*).

\*) იასე ბარსევანოვს მე თვითონ კარგად ვიცნობდი, ის სცხოვრობდა ზორში. მართული ლიტერატურა ამან ჩინებულად იცოდა.

ეს იყო მასწავლებელი ღვით ღაღიანისა და იმის ძმებისა; ღაღიანის ბიბლიოთეკაც ამან მოაწყო და მართავდა; მერმე მოვიდა ზორს და თავის სახლში ცხოვრებდა დიდ ხანს და სწერდა; ხელ ნაწერი ბევრი დარჩა. იასსეს შემკვიდრე არის იმის ძმის შვილი-შვილი ალექსანდრე ბარსევანოვი, რომელსაც დარჩა მიცვალებულის ბიბლიოთეკა და იმის ნაწერი წიგნებიც.

\*\*\*) რა ნაირი სკოლები ყოფილა საქართველოში, როგორც ავსწერე

მაგრამ, რადგან შეეხედე, რომ მაგრაღ იდგენ მავნელ, შემდეგი რჩევა მივეცი: რადგან დარაჯების დაყენებას არ იშლით, იყენენ, მაგრამ შემდეგის სიმართლით: უქმი დღე მუშაობისა და წირვის მოუსმენლობისათვის, ნაცვლად ჯარიმისა, მოგახსენებდნეთ ეკლესიაზედ შეკრებულს საზოგადოებას, საზოგადოებას შეეძლოს ჯარიმა გარდაახდევინოს იმას და გამოუცხადოს მძიმე საყვედური, რომელიც მეტად შეაწუხებს მას, მინემ ჯარიმის გადახდა და უკეთუ მავნებელი რამე ქმნას ვინმემ, ამაზედ არიან დანიშნულნი სამსაჯულო ადგილები—მაზრის უფროსი და მამასახლისები, მათ შეასმენდენ მეთქი. ბირჩვეთ უბრალოდ შეწირულ უქმეებს და აგრეთვე პარასკევის უქმობას თავი დაანებოთ, კვირა ნაშუადღევსაც შეგიძლიათ იმუშაოთ მსუბუქი საქმეები, ოღონდაც წირვაზედ კი იარეთ მეთქი.

შემდეგ გამოვესალმე და წავედი ჩემს ბინაზედ.

ეს ამბავი საჩქაროდ გაისმა მთელს ოკრუღში და სადაც მივედი სოფელში, ყოველს ეკლესიაზედ მხედებოდნენ რამოდენიმე პირნი და მთხოვდნენ მომხდინა მათშიაც ყრილობა და მომელაპარაკა ამაზედვე.

რადგანაც საზოგადოების თანაგრძნობა დაეინახე, პატივი ვეცი მათს თხოვნას და მით შევასრულე, როგორც მე ვფიქრობ, ჩემი მოვალეობაც: კვირა და უქმ დღეებში შეკრებილ საზოგადოებასთან მქონდა ზემოხსენებულს საგნებზედ ლაპარაკი და სადაც დღეებში ეკლესიებზედ დავდიოდი განსახილველად.

ამ რიგად დავიარე საბლაღოჩინო მაზრის ყველა ეკლესიები; ყოველგან ხალხში ერთი და იგივე აზრი და ხასიათი შეენიშნე; ჩემის მხრითაც ყოველგან ერთი და იმავე აზრის სიტყვები წარმოითქვა, თვითოეული სიტყვის მნიშვნელობას დაკვირვებით

დასასრულ მოვიქცევი თქვენდამი, მთელიისს გიმნაზიის სამასწავლო უწყების წარმომადგენელნო და ვალად ვრაცხ, ჩემ თანამემამულეთა მაგიერ, მაღლობა გიძღვნათ თქვენც და თქვენ წინა მოადგილეთაც, რომელთაც პატიოსნათ უშრომიათ ამ გიმნაზიის პედაგოგიურ ასპარეზზედ.

თქვენი შრომა ძნელი და მძიმეა; თქვენ ასწავლით ისეთ ყმაწვილებს, რომელსაც ხშირად თქვენი სიტყვაც არ ესმისთ რიგიანად, რომელთაც არ

აქ, არის აღწერილი მოკლედ პეტრიაშვილისაგან, რომელიც მე მომცა წასაკითხვად განსვენებულმა იასე ბარსევანოვმა. ამ სკოლების აღწერა კწავიკითხე და კი არ ეწერა ვინა სწერს, მხოლოდ ბარსევანოვმა მითხრა, რომ ეს პეტრიაშვილისაგან არის დაწერილი, და ამას გარდა ერთი კიდევ იაკოფ მოძღვარი სწერს სრულებით ისრე, როგორც პეტრიაშვილი, რომ ორ გვარი სკოლები: სამრევლო და მონასტრებში გვქონია.

და სიტუბილით. არსად წინააღმდეგი კანონისა და არსად უკრძაკისა არა თქმულა. შევლგან საზოგადოება დიდად კმაყოფილი დარჩა და საქმე ამით გათავდა.

ღაღიანის ბლაღოჩინი ი. გუქსაძია.  
(დასასრული სვალ)

# უცხოეთი

(გაზეთიდან)

**საზრანგეთი.** პრეზიდენტმა ბრევიმ მოაწერა ხელი სახალხო განათლების მინისტრის დეკრეტს (ბრძანებას), რომლის ძალითაც საფრანგეთის გიმნაზიებში სამღეთო სჯულის სწავლა ვალდებულებით აღარ იქნება. ამის შემდეგ, როდესაც მშობლები შეიყვანენ შვილებს სასწავლებელში, იქვე უნდა განაცხადონ: ჰსურთ თუ არა, რომ მათ შვილებს ასწავლონ სამღეთო სჯული.

**ამერიკის უმართავული შტატები.** პრეზიდენტს ბარჩილდის მკვლელის, ბიტოს, საქმე ჯერ კიდევ არ გათავებულა. სხვათა შორის ბიტომ უპასუხა მსაჯულებს, რომ ის მშიშარაა და მუდამ ერიდებოდა ხიფათს, მაგრამ ზნეობით, როდესაც ის დარწმუნებულია რომ ღვთაება ესარჩლება მას, ლომისებრ გმირდება. როდესაც ბიტომ აღიარა, რომ მას სწამს ათი მცნება, მსაჯულმა მოაგონა, რომ ამ ათი მცნებაში არისო „არა ჰკლოა“. ამაზედ ლაპარაკი არ ისურვა ბიტომ და ითხოვდა გაერკვიათ ის, ეს საქმე მან მოიქმედა ზეციურის შთაგონებით თუ არა. „რა არის რომ სულ ამ სიტყვებს იმეორებთ: „მოკვლა“ მკვლელობა“. რად შეგვიყვარდათ ასე ებ სიტყვებით, ამბობდა ბიტო. ბიტოსათვის უნდოდათ გამოეკითხათ, ნამდვილად რა დღეს მიიღო მან ეს „შთაგონება ზეციითა“. „თავი დაანებეთ მაგ უბრალო ლაპარაკსაო“, კიდევ გაჯავრებით მიუგო ბიტომ მსა-

ციან რუსული, და ბერძულ-ლათინურ ენებს კი ასწავლიან; თუმცა ამ პეგოკრამის შესრულება ძნელია, მაგრამ შედეგი თქვენი სწავლებისა ძვირფასია. სასიამოვნო სანახავია, რომ ამ გიმნაზიის მოწაფეებს უჭირავთ ახლა სხვა-და-სხვა ადგილი და თანამდებობა და რიგიანად ასრულებენ თავის მოვალეობას, როგორც ეკიმნი, პედაგოგები, ტექნიკოსები, ინჟინერები, ჯარის-კაცები და სხვ.

თქვენი მოვალეობა და შრომა ყოველთვის პიტე-საცემი ყოფილა და იქნება კიდევაც. თითქმის თქვენზედ არის დამოკიდებული გონებით და ნივთიერი წარმატება ჩვენის ქვეყნისა. თქვენ საუკეთესო და სასარგებლო შვილებს უმზადებთ სამშობლოსა:..



ჯულთ, — გაიგეთ, რომ მე მზად ვიყავი ჩემის აზრის შესასრულებლად იენისის ნახევრადამ 2 იელისამდე, თუ რომ შემძლებოდა ან აზრის სისრულეში მოყვანა ამერიკის ერის კეთილდღეობისათვის.“

### განსვალუბანი

თფილისის სახელოსნო

### უპრაპისაგან

თფილისის სახელოსნო უპრაგა (გამგებობა), სახელოსნო წესდების 1863 წ. გაგრძ. 140 მუხლის ძალით პრობის პალატისა, ამით უცხადებს ყველა ხელოსნებს: ოქრომჭედლებს იუველიერებს, აბრეშუმის მწარმოებლებს, მესაათეებს და ყველა იმ ვაჭრებს, რომელნიც ქ. თფილისში ოქრო-ვერცხლით ვაჭრობენ, მოუჩქარონ მოწობისა და ბილეთების აღება ამ ოქრო-ვერცხლის ნივთების წარმოების უფლებებისა ამ 1882 წლის 1 იანვრისათვის.

იმ ხელოსნებსა და ვაჭრებს, რომელნიც სახელოსნო უპრაგადამ არ აღებენ შემოსენებულ მოწობასა და ბილეთებს, ერთი-ორად გადახდებათ. (3-1)

### იხილება

15,000 თფიში 1 ხარისხისა, თითო 15 კაპ.

12,000 ბროლის სტაქანი თითო 25 კაპ.

10,000 ბაკალი და სტაქანი თითო 10 კაპ.

10,000 ფოდნისი და გასაღები თითო 15 კაპ.

10,000 ნევისი, 8 კ. 40-მდინ ასი.

10,000 ჰეჩალი თავის პრიბოროთ თითო 5 კაპ.

5,000 ბოთლი ზორტვეინისა და სეკესის თითო 1 მან.

2,000 არშინი კლიონკა 60 კაპ. 2 მან. არშინი.

2,000 დიუფინი ყარანდაში და ყალმის ხელი 8 კ. 50 კაპ. დიუფ.

2,000 გირვანქა ინდოეთის ბრინჯი 7, 8, 10 კაპ. გირვ.

1,000 გირვ. თვალთ-მაქცი ლე-ზილაჟა 50 კაპ. გირვ.

600 ინგლისის რეკლავი 4 მან. 34-მდი.

300 ინგლისის თაფი თითო 20-100 მან.

დრაპი, მაუდი, ტრიკო, ალბომე-ბა, საზამთრო პალტოები, ქუდები, შარვლები და ტანისამოსი ნახევარ ფასად. ინგლისის მალაზიაში. (40-6)

ინგლისის მალაზიაში ახლად მიღებულია დიდ ძალი ჩი პირველი მოკრეფისა 30% უკეთესი, ვიდრე სხვანაირი. იქვე იხილება: ზარტსინა 40 კაპ. დაწყებული; სტაქნები, ბაკლები 10 კაპ.—დამ; პანოსები 5 კ.—დამ, მურაბა და ალბომები ნახევარ ფასად და სხვ. (100-41)

### თიანეთის დამსოგველი საზოგადოება

რომელმაც დაიწყო თავისი მოქმედება ამ 1881 წელს 31-ს ოქტომბერს, ამით აცხადებს საყოველთაოდ, რომ ის თავისს წესდების ძალით, ჰკისრულავს და ასრულავს მოთხოვნებს ყველასაგან შემდეგ საგნებზე, ესე იგი იყიდის მონდობილობით:

1) ორმოცს ათას ფუტს თუშურს მატყლს;

2) ოცი ათასს ფუტს თუშურს ყველს;

3) ექვსი ათას ფუტს მთის კრბოს;

4) ასი ათასს ქათამს და სხვა ფრინველს და

5) ოცი ათასს საკლავ — ცხვარს.

ყველა აქ მოსხენებული ნაწარმები თიანეთის მაცხის დამსოგველ საზოგადოებას აქვს თითქმის სელში ყოველ დროისთვის, რადგან იგი საზოგადოება არის შემდგარი თვით სხენებულ საკანთ მანამდე, ვიდრე ვისაც შემოსენებულ ნაწარმებთანაა პირდაპირ, უიღვა სურდეს მიმართოს საზოგადოებას და მიიღოს საქონელს იმ საზოგადოების შუამავლობით, თუ რა პირობით ეკრება დამსოგველი საზოგადოება ნაწარმების მოითხოვს, შეიძლება ამაზე გაკება მოწერილობით შემდეგის ადრესით:

თიანეთს, დეზოში თიანეთის დამსოგველ საზოგადოებისა. В Тіонети. Въ Тіонетское Общество бережливости. (3-3)

ჩაის მცოდნე პირმა და მსურველმა უნდა იყიდოს ჩაი, პირველი მოკრეფილისა ინგლისის მალაზიაში 1 მან. 20 კაპ. და 2 მან. და შეადაროს ჩაის 1 60 კაპ. და 3 მან. უველგან, ქ. თბილისში და გაიგებთ რამდენათ უკეთესი ჩაი ინგლისის მალაზიაში. ამის გარდა მალაზიაში აქვს ჩაის წმინდა წონით უქაბლდოთ და უტყვიოთ. (100-90)

ლონდონის მალაზია გამოქრეფულს ბანკის ქვეშ დაარსებულია ნამდვილი ჩაი-გასასყიდლათ პირველი მოკრეფილისა და საუკეთესო ინგლისური საქონლისა: მაგალითებ: თაფებისა, რეკლავებისა, გლიტებისა, ტურტლებისა, გრავტებისა, დანებისა, კოვებისა, ჩინიკებისა, შოკოლადისა, კაკოსი, ღუმებისა, სპონისა, შოკოლებისა, ცხვირ-სახრცისა, ქაღალდისა, კარანდაშებისა, კალმებისა, უნაგრებისა, სურკისისა (გემრიელი კლეშინინი ზეთისა) და სხვ. სააგენტო მაგისტრის მასსურველს გასასყიდლად განუტყვის და ბატკონის და გამზ. მურებისა, აგრეთვე ჩუქებისა და წინდებისა ნოტინგამილამ. ნამდვილი ქაჩანის გაარება. (100-41)

ლონდონის მალაზია გამოქრეფულს ბანკის ქვეშ დაარსებულია ნამდვილი ჩაი-გასასყიდლათ პირველი მოკრეფილისა და საუკეთესო ინგლისური საქონლისა: მაგალითებ: თაფებისა, რეკლავებისა, გლიტებისა, ტურტლებისა, გრავტებისა, დანებისა, კოვებისა, ჩინიკებისა, შოკოლადისა, კაკოსი, ღუმებისა, სპონისა, შოკოლებისა, ცხვირ-სახრცისა, ქაღალდისა, კარანდაშებისა, კალმებისა, უნაგრებისა, სურკისისა (გემრიელი კლეშინინი ზეთისა) და სხვ. სააგენტო მაგისტრის მასსურველს გასასყიდლად განუტყვის და ბატკონის და გამზ. მურებისა, აგრეთვე ჩუქებისა და წინდებისა ნოტინგამილამ. ნამდვილი ქაჩანის გაარება. (100-41)

ლონდონის მალაზია გამოქრეფულს ბანკის ქვეშ დაარსებულია ნამდვილი ჩაი-გასასყიდლათ პირველი მოკრეფილისა და საუკეთესო ინგლისური საქონლისა: მაგალითებ: თაფებისა, რეკლავებისა, გლიტებისა, ტურტლებისა, გრავტებისა, დანებისა, კოვებისა, ჩინიკებისა, შოკოლადისა, კაკოსი, ღუმებისა, სპონისა, შოკოლებისა, ცხვირ-სახრცისა, ქაღალდისა, კარანდაშებისა, კალმებისა, უნაგრებისა, სურკისისა (გემრიელი კლეშინინი ზეთისა) და სხვ. სააგენტო მაგისტრის მასსურველს გასასყიდლად განუტყვის და ბატკონის და გამზ. მურებისა, აგრეთვე ჩუქებისა და წინდებისა ნოტინგამილამ. ნამდვილი ქაჩანის გაარება. (100-41)

### მურადავის ყიზნის მალაზიაში ქუთაისში

მუდამ არის დამზადებული საკმაოდ ყოველ გვარი სასწავლო წიგნები, რომელნიც კი მოეთხოვებად საეაფო და საქალბო გიმნაზიებში, სახალხო და სამოქალაქო სკოლებში მოსწავლეთა. არის აგრეთვე დიდ-ძალი სა-მოსწავლო და სკოლაში სახმარო ნივთები და მოთხოვნილებისა და-გვარად დახაზული რეველები, ასი-5 მანეთი., მუხიკალური ნოტები, სხვა და სხვა საწერი ნივთები და მასალები უფრო იაფ ფასად, ვიდრე სხვანაირად.

ძალაქს გარემე მცხოვრებთა მოთხოვნილებას ძალაზია დაუყოვნებლივ ასრულებს და გამოგზავნის პირველივე წამომავალი ფოშითა. (50-24)

### იხილება

25% ნაკლებ მინამ სხვა ალაგას ჩაი, კაკაო, შეკოლადი, ბისკვიტი, მურაბა, ბრინჯი, ტურტლები, სტაქნები, ბაკლები, თეფები, ჩინიკები, სუდკები, ფოდნისები, პირის-სახანი, გლიტები, სამურველი, ტანისამოსის საკიდი, კოვები, დანები, კალმები, ქაღალდი, კანკერტები, რეკლავები, კარანდაშები, თაფები, რეკლავები, გრავტები, ზღამები, ვანები, ქამრები, საყუდურები, გლიონკა, უნაგრები, ღამები, უთაფი, ტანტები, პირისსახრი, ცხვირის-სახრი, ჩუქები, ტუალეტის საზონი, ღუმები, მარბათი, ციტატმანგუნია, ქინას ღვინო, ზორტ-ვეინი, სერესი, კონიაკი და ათასი სხვ. რამეები, — ინგლისის მალაზიაში. იქვე ჩაი გაჭართათვის ნარდათ: ფუთობით 40, 46, 52 და 58 მან. და გარგანქობით: 1 მ., 1 მ. 10 კ., 1 მ. 20 კ., 1 მ. 40 კ., 1 მ. 60 კ., 1 მ. 80., და უბირველი ხარისხისა 2 მ.—წონა უქაბლდოთ.

თაფები 20-60 მან, ჩოკ-ბორ (choke bore) George Dau-ს ფაბრიკადამ—120 მან. რეკლავები 4-34 მან. და ბუდღავისა 11-20 მ. ქაღის უნაგრები 65 მან-დამ.; შუქილდის და-ნები ჩანგლებით 3 მან. 50 კაპ-დამ დუფი, ალბომები ნახევარ ფასად, ფილტრები და სხვ. ყველსუდ უმრავლესი ამარხევა თაფებისა და რეკლავებისა თფილისში. (100-41)

ინგლისის მალაზიაში ანწრუნის გალექეში (Maison de confiance) შეადარეთ ჩუქნი ჩაი ჩაის ყველგან — 1 მ. 10 კაპ. — 1 მ. 40 კაპ. — 1 ,, 20 ,, — 1 ,, 60 კაპ. — 1 ,, 40 ,, — 1 ,, 90 კაპ. — 1 ,, 60 ,, — 2 ,, 20 კაპ. — 1 ,, 80 ,, — 2 ,, 50 კაპ. საყუდურები 2 მანეთ. — 3 მანეთ. ჩაის წონა—უქაბლდოთ, სხვანაირი კი ქაბლდოთ. (100-65)

აუქციონი 12 და 19 ქრისტეობისთვის 1881 წელს კავკასიის აქეთა მსრის პრიკაზში იქნება გასუიღვა (აუქციონი) ოქრო-ვერცხლის და მვირფას თვალე-ულის ნივთებისა. (3-3)

თექვსმეტ ოქტომბრიდამ ჩემს ხელში გადმოვიდა ცენტრალური სასტუმრო, რომელიც არის მანაილავის ხიდის ყურში, ვარანტოვის მეგლის პირდაპირ, ლინთანისკისა და ნარმიანავის სახლებში. სასტუმროს არის ჩინებლად მოართული, აქვს საკმაო რიცხვი ნომრებისა ფასად მანეთიდან 5 მანეთამდე. ბუჩქებისა და მოსამსახურისა ყველანი კმაყოფილნი იქმნებიან. სრული იმედი მაქვს, რომ თბილისის პრეციტეული საზოგადოება საჭიროებისამებრ მომართავს ჩემ სასტუმროს, რომელიც მის და სასამოგნოდ ყველაფერთა შემდეგ და უსათუოდ მის ყურადღებას დაიმსახურებს. სადილი და განსამი მსურველთა შეუძლავნ ძიანთვან განიგებისამებრ ყოველ-დღეობით ან თვეობით ძიანელ ხელ-მისაცემ ფასად. სასტუმროს გამგე (15-15) ლეჰან ოლახმარაშილი.

მცოდნე ბულბალტმარინსა ეძებს ადგილს მარტო საღამოობით, 4 საათიდან. ადრესი: ამაღლების ქუჩა, ზანყულოვის სახლი, როტინოვის საღამომში, № 6. (3-3)

ტამბია საკვებზე ხორაგულებთან, რომელნიც იყიდებიან თფილისის ბაზრებში, დუქნებში და დატარებით 1 დეკემბრიდამ 1 იანვრამდის. გამომცხვარი პური: ხორბლის ფქვილის: პირველის ხარისხის—1 გირ. 5 კ. მეორის ,, —1 გირ. 3 1/2 მესამის ,, —1 გირ. 3 კ. იმავე ფქვილ. თორნიში გამომცხვარი: პირველის ხარისხის—1 გირ. 5 კ. მეორის ,, —1 გირ. 4 კ. ჯვარის-მამის პური: პირველ ხარის.ლაფიში 1 გირ. 6 1/2 მეორის ,, ,, —1 გირ. 5 კ. მესამის ,, ,, —1 გირ. 4 1/2 ძროხის ხორცი: პირველის ხარისხის —1 გირ. 10 კ. მეორის ,, —1 გირ. 8 კ. სუკი — — —1 გირ. 15 კ. ცხვრის ხორცი — 1 გირ. 10 კ. ლორის ხორცი: პირველი ხარისხის —1 გირ. 12 კ. მეორის ,, —1 გირ. 11 კ.